東華三院馬振玉紀念中學 活動通告 047/22-23 旅行日

敬啟者:

本學年之全校冬季旅行已定於十二月十六日(星期五)舉行,茲將旅行事宜詳列於下,祈察照並督促 貴子弟遵守為要。

n #n •	1 日 1. 上口(日 - 加丁)
日 期:	十二月十六日(星期五)
地點	中一級 赤柱 \$67 中二級 山頂 \$55
地 點 及旅遊巴收費:	中三級 赤柱 \$67 中四級 山頂 \$55
	中五級 赤柱 \$67 中六級 石澳 \$50
集合時間及地點 :	上午8:05 (本校籃球場)
解散時間及地點 :	下午4:15 (學校解散)
交 通:	所有級別學生均由旅遊巴士接送往返上述地點及本校。
服 式:	上身必須穿本校之運動服或班衫,下身以輕便長褲為主,外套可穿著本校之多功能外套或體育風
	樓,以茲識別。為安全起見,學生嚴禁穿著短褲、高跟鞋或鬆糕鞋等出席旅行活動。
備 註:	(一) 所有同學均須參加冬季旅行。如因身體不適而未能參加者,須於旅行當天致電回校通知班主
	任,並於復課後首日,將家長信連同醫生證明文件補交予班主任。凡不宜旅行者者須於十二
	月十三日或以前向班主任書面申請,並於旅行當日回校溫習 (上午8:30-中午12:00),否則作
	曠課處理。
	(二) 若家長同意 貴子弟於旅行期間攜帶手提電話作緊急聯絡之用,須遵守下列規則:
	學生須自行看管手提電話。除緊急事件外,所有活動進行期間,學生不得使用或展示其手提
	電話。若學生違反指示並使用手提電話,老師將暫時保管電話及約見家長到校取回,而學生
	將被記錄一個缺點。
	(三) 回程前必須清理場地,保持場地清潔。如在郊外燒烤,必須在合法之燒烤場進行,事後應注
	意熄滅火種。
	(四) 不得游泳、划船、攀爬和騎單車等。此外,有危險性活動亦不得進行。一切活動須得班主任
	同意後始可進行,不得單獨離隊,以防意外。
	(五) 外出活動期間,學生須注意自身安全。遇有意外,須盡快向班主任或在場老師報告。
	(六) 嚴禁賭博。
	(七) 為他人設想,同學在外須自律及保持良好修養。

學校旅行乃群體教育之其一環節,學校鼓勵同學參與,透過活動不但可以享受郊遊之樂趣,亦可學習群體相處之技巧 及發揮互相合作之精神。因此如非因病請假,所有學生必須參與是項活動。如遇惡劣天氣,旅行將會取消,校方將進 行其他戶內活動,並於當日中午12:00安排學生離校返家。請於十二月十二日(星期一)將已填妥之回條逕交班主任,以 便統籌辦理。如對上述活動有任何查詢,請致電2443 9899與何乃昌老師或黃晉老師聯絡。

此致 貴家長 東華三院馬振玉紀念中學校長 NGHs. C. V 東華三院 馬振玉 紀念中學 emorial Colle (陳妙霞) 二零二二年十二月九日 東華三院馬振玉紀念中學 班號:___ 活動通告 047/22-23 旅行日 敬覆者:本人為 班學生 之家長,已知悉學校冬季旅行事宜。本人亦當督促敝子女於參加上述 活動時,必須遵從負責老師之帶領及指導。同時,本人*同意/不同意敝子弟攜帶手提電話。有關收費事宜, □敝子女為領取全額書簿津貼 / 綜緩學生,將獲學校全額資助。 □現以 支付寶/支票 繳付交通費\$_____ 此覆 東華三院馬振玉紀念中學 家長簽署:_____ 二零二二年 月 家長姓名:_____

TWGHs C.Y. Ma Memorial College <u>Activity Circular 047/22-23</u> <u>School Picnic Day</u>

9th December 2022

Dear Parents

The school picnic day is going to be held on 16th December 2022 (Friday), the details are as follows:

Date	:	16 th December 2022 (Friday)
Venues & Transportation	:	
fees		S1 Stanley \$67 S2 The Peak \$55
		S3 Stanley \$67 S4 The Peak \$55
		S5 Stanley \$67 S6 Shek O \$50
Meeting time and venue	:	8:05am / School
Dismissal time and venue	:	4:15pm / School
Transportation	:	Coach services will be provided.
Dress code	:	Students must wear school PE uniform or class T-shirt with long trousers and sports shoes.
Remarks	Ī	 All students have to attend the school picnic. If the student is not feeling well, parents should notify the school office on that day and the student should provide the medical certificate with a parent letter on the following school day. Students may use their mobile phones for emergency only. Keep the venue clean. No swimming, rowing, climbing and cycling. No dangerous activities are allowed. Please report to teachers if there are any accidents. No gambling. Students should be self-disciplined. The picnic will be cancelled if there is a class suspension announcement from EDB.

Please return the signed reply slip to the class teacher on 12th December 2022 (Monday). Please feel free to contact Mr. Ho Nai Cheong or Mr. Wong Chun on 2443 9899 if you have any questions.

Yours sincerely

Chan Miu Ha

Princinal

Note: In case of any discrepancies between the Chinese and English versions of the above content, the Chinese version shall prevail.